

# FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG

Megjelen minden szerdán és szombaton este.

Szerkesztőség: Kazinczy-utca 696.  
Kiadóhivatal: Landeshmann Miksa és Társai.

Szerkesztők:

dr. Buza Barna és dr. Székely Albert

Előfizetési ár: egész évre 10 korona, félfévre korona, negyedévre 2 korona 50 fillér. — Egyes szám ára 10 fillér.

Hirdetéseket legutányosabb árban közlünk.

## Előfizetőinkhez!

Felkérjük lapunk tisztelt előfizetőit, hogy a május végén lejárt előfizetési díjat lehetőleg postafordultával küldjék be, nehogy a lap további kiadásában akadály legyen.

## Mágnások, mint nagyiparosok.

Írta: dr. Lengyel Zoltán országgyűlési képviselő.

Eddig hiába agítunk az ipar érdekében: nem volt sok foganatja. Most már agítani se kell: olyan lázban van mindenki. A magyar — akár abszolutizmusban, akár alkotmányosság mellett él — mindig egyforma. Most ennek van a divatja, hát ezt csinálja.

Es kezelték is már annyi védegyelet, iparpártoló szövetség, hogy se szeri, se száma. Mindezek megválasztottak egy esontó embert tisztikarnak és az egyletek egy része be is szedi a tagsági díjat és el is költi. Csak úgy, mint régen. Minden eszmé arra való volt, hogy annak alapján létesüljön valami csak azért, hogy abból megéljen valaki.

Nem akarom azonban ezek fontosságát kicsinyelni ezzel. Iparpártolás is kell. Csak hogy ez még is csak egy kis része a dolognak. Mert a fő, hogy csináljuk meg azt is, amit olyan nagyon akarunk pártolni.

Amde ki csinálja meg? Összetett kezzel nézük és azt mondjuk jön rá valami boldog német, majd az megcsinálja. És szentül megvagyunk győződve arról, hogy, amint muzikálá-ra teremtett az Isten egy külön fajt számunkra, majd erre is fog. És irtózatossá boldog elvakultsággal készek vagyunk a legnagyobb pénz kidobásra is, ha bármiféle rongy idegen eljön esetleg csak azért, hogy szédél-géssel az állami és városi szubvenciók pénzét zsebre vágja.

A hontentották talán gondolkozhatnak úgy, de kulturnépek közt nincs példa ily ostobaságra. Hiszen az ipar, a nagyipar a pénzszerezésnek egyik legudasabb forrása. Es mi nemcsak telket, tőkét, járadékot, de a nemzeti vagyono-

sodás egyik leghatalmasabb eszközt, allandó tényezőjét is eldobjuk magunktól és kiszolgáltatjuk az idegen jött-mentnek.

Nem akarom eszel elriasztani az idegent. Jöjjön: ha pénzt hoz; jöjjön: ha szakértő, munkás, becsületes; jöjjön: ha úgy jön, hogy magyar legyen belőle és ivadékaiból. De pusztuljon, ha csak azért tolakodik, hogy bennünket meglopjon vagy kisajátítson mindenünkkel.

A jóvaló munkás, a dolgozni akaró iparos bárholonnan jön is, ezután is új hazát fog itt találni. Amde nekünk is kell dolgozni, versenyre kelni, sőt nekünk leginkább!

Azt hirdetem s azért küzdök: hogy a magyar legyen az ország iparos is, a magyar legyen kereskedője is és maradjon földművelője is. Be tudja tölteni mindhárom gazdasági ágat. Munkaerje, esze, vagyona van hozzá. A magyar erkölcsi, faji és értelmi erejével vetekszik akármelyikkel a világon, csak hogy a munkára nincs szervezve. A kisiparos nem bír moderné lenni, magára van hagyva és pusztul; a parasztunkkal nem törődünk; a középosztályunk a hivatali koldulás rögeszméjéből nem bír kievickélni, pedig a legközelebbi mult szomorú példával bizonyította mennyire jó és biztos a hivatali állás. Mágnásaink — ezekről szölk — hazafiság terén ma már vezetnek, de a munkát még ezután is kell megtanulniok.

Igen: meg kell tanulniok. Nem elég a nevével feldiszníteni a hazafiság egyleteket; nem elég odadobni magukat cégtáblául minden tolakodó számára, hogy nevéikkel a bizalmat megnyerje s azután őket, mint ballasztot kidobva, a megszerzett név reputációja alatt rabló körútra induljon; nem elég csak az osztalékokat várni munka nélkül; sőt nem elég csak befektetni a pénzt sem, a miből ugyan még ilyen célokra keveset láttunk.

Magának a mágnásvilágnak kell a munkának is élére állnia. Ugy, a mint az angolok tették. Ugy, amint a hazafiság parancsolja. Ugy a mint közgazdasági érdekeink és nemzetünk jövője diktálta.

Ha nincs talán tőkékük: szerez-

zék meg a földbirtok egy részének parcellázásával. Jutassák jó áron a földéhes magyarnak, aki szívesen megszerzi, megfizeti és jól meg is munkálja, meg is munkálja, meg is tartja.

Ha nincs elég szakértelmük: tanuljanak vagy vegyenek maguk mellé értelmes magyar iparost, ha ez nincs, álljanak össze az idegennel is. De tanulják meg maguk a mesterséget és csinálják meg a vállalatokat, maguk kizárólag magyar fajunk és utódaink számára.

Az iparpártolás is szép dolog, de csak a fogyasztást szabályozza és mozdítja elő. Es ez csak félmunka. Némely esetben nem is célra vezető, mert csak a kül-és belső földi idegent gazdagítja. A termelést kell első sorban a kezükbe venni.

Ha ezt nem teszik: akkor is lehet ugyan valamelyes magyar ipar, de a közgazdasági élet továbbra is kiképes-solva marad a nemzeti megerősödés nagy tolyamatából. Oda jutunk, hogy a tőke és az ipari termelés sokszorosító hatalmával tulsulyra jutva, kivásárolja a magyart meg megmaradt ősi birtokából is. Minél nagyobb lesz az ipari előhaladás, annál inkább visszacsúsz a magyar faj aránylagos belső ereje és tulsulya.

Orvendetesen tapasztaljuk, hogy az élvezetek hajszolása és a pazarlása alábbhagyott közöttük. Látjuk, hogy a nemzet nagy harcában immár visszatértek ősiük vezéri hivatásához. Tegyük ezt a termelés, a munka, a közgazdasági alkotások terén is. Most ennek jött fel a napja. Ez a korszak a jövő korszaka.

Nem elég politikai szerepet vinni és a közgazdaságnak csak fogyasztóiként szerepelni. Az automobilizálás, a lóverseny és a politizálás nem tesz gazdaggá. S a míg csak e téren vagyunk elsők és vezérek: addig a nemzet nagysága álmokkép marad. Azt a nemzeti vagyont, a melyet karddal szereztünk és százados harcok közt is megtartottunk, csak a tudás és a munka, a nagy ipari termelés és a takarékoság útján tehetjük oly hatalmasá, hogy a népek világversenyében is számottevő tényező legyen a magyar.

## A terebesi kerület sorsa.

### Felhívás

a tőketerebesi választókerület függetlenségi érzelmi választó polgárainak!

Írta: Péter Mihály.

A tőketerebesi választókerület függetlenségi érzelmi polgárait nem sokára értekezletre fogjuk összehívni, a hol megbeszéljük a legközelebbi teendőket s határozni fogunk a felett: állítsunk-e jelöltet a párt részéről, mert most már holt bizonyos, hogy gr. Andrássy Gyula belügyminiszter a tőketerebesi mandátumot nem fogadja el; a mit különben előre lehetett gondolni, — de a jelölés alkalmával nehány ur biztosította a polgárságot, hogy gr. Andrássy Gyula föltétlenül Tőketerebesre aspirál, mely neki legkedvesebb. Ezt különben csak mellesken mondtam. Határozunk kell tehát — mondom — a felett, felvesszük-e a választási harcot. Jónak látom azonban, hogy még mielőtt ez az értekezlet összeülne, — feltárjam a helyzetet, hogy kiki tisztán lásson, az értekezletig gondolkodjunk s a gyűlésre kiforrott, jól átgondolt véleménnyel jöjjen el. Én különben már most abban a meggyőződésben vagyok, hogy a tőketerebesi választókerület függetlenségi érzelmi polgárságának ez idő szerint bele kell mennie a küzdelembe. Megmondom miért? Az ellenzéki pártok, a multi választás alkalmával egy ad hoc szövetséget kötöttek egymással, melynek az volt a célja, hogy a nemzetietlen irányzatot egyesült erővel megtöriék. Hála Istennek, ez megtörtént, sikerrel járt. Az ok tehát, a melyért a fegyverbarátság létesült megszűnt: eo ipso megszűntnek tekintendő annak következménye is. A függetlenségi pártnak tehát most már elvei érvényesítéséért kell a lobogót kibontania. A tőketerebesi kerületben a függetlenségi pártnak — hála Istennek — talaja van. Bűnt követne el tehát a párt, ha az alkalmat fel nem használná elvei érvényesítéséért. A világon minden nagy dolog kicsi kezdetből fejlődött ki, izmosodott meg és lett virágzóvá. Ha a 07-iki kiegyezés után az a pár képviselő, vagy azok választókerületei, ugy gondolkodtak volna, hogy ugyis kevesen vannak, miért harcolnának tehát: akkor a függetlenségi eszme sohasem nőtt volna oly tekintélyes párttá, mint a milyen most. Ez az eset áll a tőketerebesi függetlenségi pártja nézve. Ha mi is azt mondanánk, hogy ne bontsuk ki zászlónkat, mert esetleg vereséggel meggyítunk bele a küzdelembe: akkor itt a függetlenségi eszme diadalt nem arathat. Ne féljünk tehát kitenni magunkat a harc esélyeinek. E pillanatban még csak nehány százán vagyunk, a kik félelem nélkül vall-

**Angol ujdonság „King Eduárd“ törvényesen védett szövetek!**

Hazai gyártmányu „TULIPÁN“ mellények, gallérok, kékzők, Pelikán és Gyukits-féle kalapok, „Kobrak“ czipők kizárólag nálam kaphatók.

**KEREKES PÁL** uri-divat üzlete és angol szabósága Sátorlajuhely (Kazinczy-utca.)

Nyakkendőkben folyton változatos ujdonságok. Angol Zephyr ingek és amerikai női blouzek mérték szerint készülnek.

Lapunk 8 oldal.







a második díj 500, a harmadik 300 koronában volt megállapítva.

A pályaművek megbírállása után azt hallottuk, hogy az első díjat Barcza és Gárdos nyerték el, a másodikikat kiadták, a harmadikat ellenben nem. Sőt jól értesültek azt is állítják, hogy az első díj nyertesei a munka elkészítésével már meg is bíztattak s ők e nagy fáradságot, időt és pénzfeláldozatot kívánó munkájhoz már hozzá is fogtak.

És most jön a dolog cifrája. 1906 május 20-án vették a szoborbizottságnak azt a jegyzőkönyvét, melyet az 1906. március hó 18-án tartott ülésről vettek föl.

Ezen az ülésen jelen voltak: id. *Mecner Gyula* elnöke alatt dr. *Hornvay Béla*, *Mecner Béla*, dr. *Kovács Gábor*, *Miklós István*, *Nagy Barna* és mint jegyzőkönyvvezető *Görgey Géza* várm. aljegyző.

Az ülésen a jegyzőkönyv szerint a következő határozatot hozták:

„A bizottság beható tanácskozás után elhatározza, hogy a beérkezett pályaművek közül amennyiben azok pályázati feltételeknek egyáltalán nem felelnek meg, *kivételre egyet sem fogad el.*

Mint hogy azonban a pályaművek közül első helyütt Barcza és Pongrácz (talán: Gárdos?) második helyt pedig Székely Ernő által bemutatott mintázatokat elismerésre méltóknak találta a pályázati feltételek értelmében *Barcza és Pongrácz szobrász művészek részére az első*, Székely Ernő szobrászművész részére pedig a második pályadíjat kiadni elhatározza. Evégből felkéri a vármegye alispánját, hogy a pályadíjaknak a Kossuth szobor alap javára begyűlt összegből leendő kiutalása iránt intézkedni sziveskedjék.

*Ezzel kapcsolatban kimondja, hogy új pályázat kitűzése iránt később fog intézkedni!*

Szükségesnek tartottuk ezt a sajtó útján nyilvánosságra hozni, hogy a szoborbizottság m. t. tagjainak módot adjunk arra, hogy ki adott ezeknek a kivételre megbízást? Mésrészt a művészek figyelmét is fel akartuk hívni arra a körülményre, hogy a pályázati hirdetmény terminológiája és jelen határozat meghatározásai egymást nem fedik s lehet, hogy ezek az ellentétek ébresztették bennük azt a téves hitet, mintha a kivittel megbíztattak volna.

E kérdés mindenestre tisztázandó, nehogy a szoboralap állaga egy esetleges per késes kimenetele által fenyegetve legyen.

De, a midőn az ügy érdekében ezeket a sorokat megirtuk, egyuttal kérjük a szoborbizottságot és annak elnökét, a vármegye jelenlegi főispánját, hogy az újabb pályázatot haladéktalanul írják ki, nehogy ez az esztendő is elmuljon a nélkül, hogy Kossuth Lajos szobra hirdesse a megye hátlját nagy fia emlékezete iránt!

Ezt az ügyet annyira fontosnak tartjuk, hogy állandóan felszínen fogjuk tartani, míg csak föl nem állítják a nemzeti eszmét hirdető éreszobrot, a hová zarándokolni melessünk *önzetlen* hazafiságot és *megakasztást* nem ismerő *öntudatos* magyar politikát tanulni.

## NYILT-TÉR.

E rovat alatt közlöttékért a szerkesztő nem felelős.)

**Császárfürdő** Budapest. Nyári és téli gyógyhely, a magyar Irgalmasrend tulajdona. Elsőrangú kénés hévízű gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes lezopfürdők, uszodák, török, kő- és márványfürdők; hőlég-, szén-savas- és villamosvíz-fürdők. Ivó- és belégzési kúra. 200 kényelmes lakószoba. Szolid kezelés, jutányos árak. Prospektust ingyen és bérmentve küld. **Az igazgatóság.**

**HITELLEVELEKKT**  
minden külföldi városra, gyógy- és üdülők helyre legelnyűsebb feltételek mellett kiállít a **Pesti Magyar Kereskedelmi Bank** Budapestben.  
Az intézet a banküzletet és **vagyonkezelést** illető minden felvilágosítást készséggel nyújt.

## A szerkesztőség üzenetei.

**G. L.** Rendkívül sok a közlemény magántermészetű része s így a közlése nehézségekbe ütközik. — **L. K.** A jövő héten Budapestben lesz. — **S. L. R.** Munkatársaink sorában szívesen látjuk és rövidebb lélekzetű tárcáit esetről-esetre örömmel közöljük. — **A. Éva.** Levélünket megkapta? Választ okvetlenül várunk. Üdvözlöt. — **F. Ferenc** (Újpest). Mire való az a türelmetlenkedés? Ma, levélben közölt címre, küldjön részletes és kimerítő levelet. — **Zs. B.** (Sajóhely). Cikkje a jövő számba maradt. — **D. Gy.** A jövő szombati számban hozzuk. — **S. Gy.** (Pápa) A mint lapunk tere megengedi, cikkét közöljük.

Felelős szerkesztő:

dr. **FEHÉR MÁRTON**

Kiadótulajdonos:

**LANDESMANN MIKSA.**

## Ügyvédjelölt

ujhelyi ügyvéd irodájába belépésre ajánkodik. Neve a kiadóhivatalban meg tudható.

## Tanárjelölt

kitűnő bizonyítványokkal, szünetidőre nevelőnek ajánlkozik, aki a francia és német nyelvet is tanítja. Czim: **Bárdos Rezső**, Hunyad-dobra, Lapusnyák.

## Eladó szülő.

Az Oremus dűlőben levő 3400 négyszögöl területű fele részben termő s oltványokkal telepitett szülő jutányos áron eladó.

Bővebbet a kiadóhivatalban.

**Elegáns fűszerüzlet, berendezés és felszereléssel együtt eladó.**

Bővebb felvilágosítást ad **Pressel Antal**, Tokaj.

## Tanító urak figyelmébe!

100 darab

# vizsgalap

1 kor. 50 fillér

**Landsmann Miksa és Társa**

könyv- és papirkereskedésében Sátoraljaújhely. (Rákóczi-utca).

## Napernyő Occasio!

**SZEGŐ SÁNDOR**

ővatárházában Sátoraljaújhely főter  
több mint 2000 darab napernyő

**Alkalmi árban!!**

### FIGYELEMRE MÉLTÓ!

Eredeti modellek *angol kosztümökben* 32 koronától 180 koronáig. *Angol aljak* 5 koronátó, 90 koronáig remek kivitelben. — **Ponyvoták:** dellén, szövet, selyem és mosóanyagból minden árban. — **Blousok:** selyem, gyapjú és mosókémből még eddig nem létezett választék.

**Gyermek ruhák,** juponok, övek, ridicülök, sport sapkák, női nyakkendő ujdonságok, keztük, harisnyák valódi amerikai fűzők, állandóan legnagyobb választékban.

Legjobb minőségű férfi és női fehérművek!

Pontos kiszálgálás!

Elismert legizélesebb ruhadiszek, csipkék, aplikatíók, gouve fodrok és talfotta himzések.

Szabott árak!

# FERENCZ JÓZSEF KESERŰVIZ

AZ EGYEDŰL-ELISMERT KELLEMES IZŰ TERMÉSZETES-HASHAJTÓSZER.

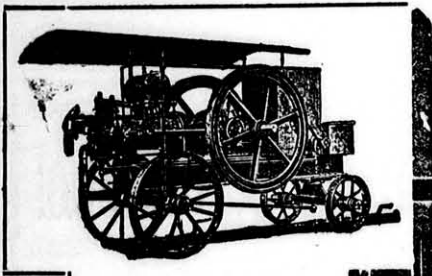
# Lácza Szabó László

tokajhegyaljai szőlőnagybirtokos pinczegazdasága

== SÁROSPATAKON ==

ajánlja **kitűnő hegyaljai asztali borait,**

melyeket 135–140 literes gönczi hordókban utánvétellel szállít, literenkint **40 fillér** árban, loco Sárospatak, pályaudvar. Hordó ingyen.



Cséplési és gazdasági életre  
legjobban bevált

**BENZIN MOTOROK**

Ipari és malomhajtásra  
legolcsóbb üzemű

**Szivógázmotorok**

legelőnyösebben kaphatók:

**Beek és Gergely**

motor- és gépgyárában

Budapest, V., Váci-ut 12.



**BRÁZAY-SÓSBORSZESZ-SZAPPAN**

egészségi és kozmetikai szempontból  
felülmulhatatlan.

**BRÁZAY-féle KÖLNI-VIZ**

az illatszerek legkiválóbbja.

**BRÁZAY-SÓSBORSZESZ**

nélkülözhetetlen házszer.

Védjegy:  „Horgonyt”

**A Liniment. Capsici comp.,**  
a Horgony-Pain-Expeller pétléja

egy régiónek bizonyult házszer, mely már több mint 36 év óta legjobb fájdalom-  
csillapító szernek bizonyult küszvénynél,  
esznál és meghűléseknél bedörzsölés-  
képpen használva.

Piszékelmentes. Súlyos hamisítványok  
miatt bevásárláskor óvatossá legyünk és  
csak olyan üveget fogadjunk el, amely a  
„Horgony” védjeggyel és a Richter cég-  
jegyzéssel ellátott dobozba van csomagolva.  
Ara üvegekben 80 fillér, 1 kor. 40 f. és  
2 korona és ügyszólván minden gyógy-  
szertárban kapható. — Főraktár: **Tóth**  
**József** gyógyszerésznél, Budapeston.

Richter gyógyszerára  
és „Arany orosláncos”, Prágában.  
Eltérő árak 5 sz. Mindennapi sejtő töltés.

=====

Kérjen csak  
**SELLE & KARY** féle

**FREDIN**

legjobb tisztítószert  
minden finomabb színi  
sárga és fekete színben.

Különösen ajánlható:  
Boxcaif, Osoarla, Chevreaux és Lakk-  
oztópok számára.

**Bécs XII/1.**

=====

## Uteai emeleti lakás

A Kazinczy-utcai 515. sz. házbán  
— mely 5 szoba, konyha, éles-  
és fakamara, pince- és padból áll  
több évre is azonnal

**bérelhető**

Zinner Henrik izr. hitk. elnökéél.

Minden okos háziasszony  
élesztő helyett csak

**STELLA** sütőporral

süti tésztaját.

Kapható minden jobb fűszerkereskedésben.

Egy fiatal fűszer- és  
csémege kereskedőségét  
meg egy jó házból való  
fiu tanulónak, azonnali  
belépésre felvétetik

**Patz Kálmán,**  
fűszer, csémege és papírru-  
kereskedésében  
Lőcsén (Szepes m.)

## Szolyvai és Luhi Erzsébet

Megrendelhetők a fürdőigazgatóságnál Szolyván (Bereg.) Kaphatók minden jobb fűszerüzletben és vendéglőben.

Prospektus kívánatra ingyen és bérmentve.

gyógyvizek elsőrangú szaktekintélyek szerint **felülmúlják a krondorfi és**  
**giesshübl külföldi forrásokat, Sokkal olcsóbbak is.** Feltűnő gyógyhatással  
alkalmaztatnak: **köszvény, vese-, hólyag-, gyomor-, torok-, tüdő- és**  
**gége bajok esetén.** Elsőrangú élvezeti és borvizek.

## Harnicsár Sándor

műszaki irodája és műhelye  
Sátoraljaújhely.

### Berendes:

mindennemű vízvezetékeket, fürdőszobákat, angol klozeteket, szivattyu műveket, csatornázásokat stb.

Továbbá: villamosvilágítási és erőátviteli berendezéseket városok, községek s magánházak részére verseny képes árak mellett.

A munkálatok gyors és szakszerű kivitelezést felelősség vállalatik.

Tervezettek, költségelőirányzatok díjtanul szolgáltnak.

### Javaszi és nyári idényre

ajánlom gözre berendezett évek óta jóhírben fennálló

## vegyi ruhatisztító intézetemet

ahol is elfogadok férfi-, női- és gyermekruháknak tisztításra u. m. utcai, bál- és alkalmi, valamint a legdiszesebb ruhaneműeket bontás nélkül.

Festésre mindenféle női és férfiruhaneműeket bontás nélkül mindenféle divatos színek megfestésére.

### Guvlirozásra női ruhákat

mindenféle szövötteket, selyem, mol, batizst és krepeket 150 cm. hosszúsáig elfogadok.

Csipke-függönyök a legnagyobb gonddal tisztítatnak és gőzhengeren vasaltatnak. — Himzett kézi munkák is a legelősebben tisztítatnak.

Magamat a n. é. közönség szíves pártfogásába ajánlván, maradtam

Rakovszky Sándor,

Sátoraljaújhely, Bercsényi-utca,  
saját házámban, a foghazzal szemben.

## Új eszerépkályha-gyár!

Ezernél van szerencsénk a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy Sátoraljaújhelyben, a Heckske-téren, a mai kornak és igényeknek megfelelően

### tűzálló eszerépkályhákat

mindenféle kivitelben,

takaréklűzhelyeket, fűtőkádákat, falburkolatokat és mindenféle házliszket működtől, agyagból és gipszből tetszés szerinti rajz után készítenk.

Sok évi tapasztalataink folytán azon helyzetben vagyunk, hogy t. rendelőinket legjobban és legpontosabban kiszolgálhatjuk.

Amidőn a n. é. közönség becses pártfogását kérjük, maradunk tisztelettel:

Otiepka József és Társai.

Megrendelések Glück Samu fűszerkereskedőnél Kleplaczon is eszközölhetők.

T. Otiepka ur!

Köszönetemet fejezem ki jelen soraimmal, hogy az Ön által összeállított porcellánkályha teljes megelégedésemre sikerült, úgy, hogy bárkinek is ajánlani fogom.

Sárospatak, 1906. május 2.

Pavlicits György.

Igazolom, hogy az Otiepka József által felállított kályhával minden tekintetben meg vagyok elégedve.

Sátoraljaújhely, 1906. jan. 10.

Walther László.

## Erdőbénye-gyógyfürdő

Zempléncsümmegyében, Tokaj-Hegyalján

Szél- és pormentes, erdős völgy katlanban, 237 méter tenger szintfeletti magasságban.

Fürdőidény: Május 24-től szeptember 15-ig.

Vize kitűnő hatása, gazdag vas és timsó tartalmánál fogva: a női betegségekben, sápkórban, idegbántalmakban, rheumatikus és köszvényes bántalmakban szenvedőknél.

Kiváló klimatikus gyógyhely: a légzőszervi és különösen malarikus bajokban szenvedők részére.

Posta és táviró állomás Erdőbénye. Táviratok telephonon adótnak át a fürdőtelepre és telepről, Postai küldemények naponként egyszer szállítatnak ki a telepre és telepről.

Állandóan a telepen lakó fürdőorvos: Dr. Asztalos Kálmán, Erdőbényéről.

Vendéglős: Bock Imre Sátoraljaújhelyből, a kínél kitűnő és jutányos étkezés és kifogástalan kiszolgálást lehetősé.

Külön Izraelita vendéglő és jó vendéglős.

Vasuti állomás: személyvonatokhoz — Erdőbénye fürdő megállóhely; gyorsvonatokhoz — Liszka-Tolceva állomás, a honnan és hová hatóságilag megállapított szállítási-díj mellett, bérkocsi közlekedés van berendezve.

A fürdő házilag van kezelve.

Fürdőleirást kívánatra küld

a fürdőigazgatóság.

Arjegyzzék kívánatra.

## Sör fogyasztók figyelmébe

ajánljuk kitűnő minőségű

DRÉHER-féle kőbányai  
világos, sötét és maláta

### Palaczkisöreinket

házhöz szállítva jutányos ár mellett.

Tisztelettel

## Sefkovicz Soma és Mór Sátoraljaújhely.

Dreher Antal kőbányai sörfőzde főraktára.

Raktárak: Bercsényi-utca és Fő-utca 11. sz.  
Iroda: Papsor utca 471.

Arjegyzzék kívánatra.

## Hirdetmény.

Ertesítjük a t. cz. közönséget, hogy Sátoraljaújhelyben és nagyobb vidéki városokban levő házakra, továbbá földbirtokokra

10—70 évig terjedő

## Zörlesztéses kölcsönöket

eszközünk.

Az ide vonatkozó közelebbi felvilágosítások hivatalos helyiségeinkben megszerezhetők.

Sátoraljaújhelyi

Polgári Zakarékpenztár és Kitelegylet.

## Értesítés.

Régi üzletemet feloszlatom, épülő házam előtt felállított bódéban levő még mindig nagy raktáramat kiárusítani óhajtom.

Nagy mennyiségű

vászon- és asztalneműek, női ruhaszövetek, férfi öltönyre való posztóneműek, női- és férfi fehérneműek

kerülnek gyári áron alúli elárúsításra.

Ezekre van szerencsém a tisztelt vevő közönség b. figyelmét felhívni.

**SCHÓN SÁNDOR**

Sátoraljajhely.

### Női divatterem Sátoraljajhelyben.

Van szerencsém a n. é. hölgyközönséget értesíteni, hogy Sátoraljajhelyben, a Korona-utcában újonnan épült dr. Roboz Bernát-féle házban, a mai kor igényeinek teljesen megfelelő

## női divat-termet

már megnyitottam

és hogy a legkényesebb igényeknek is megfelelhessenek, műhelyemben egy fővárosi elsőrendű szabászt és megfelelő munkaerőt alkalmazok, miáltal abban a kellemes helyzetben vagyok, hogy mindennemű angol és francia divatu

## ruhákat és felöltőket

saját legfinomabb kelméiből a legizlésebb kivitelben készíttetnek.

Továbbá van szerencsém értesíteni, hogy divat-termemmel kapcsolatban

## női divat kalap és kész felöltő raktárt

is rendeztem be a legvilágosabb újosságokkal.

Becsés pártfogásért eszedzve, maradtam

kiváló tisztelettel  
Klein Samuné.

### Pártoljuk a magyar ipart!

## ÉRTESÍTÉS.

Van szerencsém a n. é. házi urakat értesíteni miszerint

## bádogos, lakatos műhelyemet

kibővíttem és berendeztem mindenféle szivattyú kútkak felszerelésével. Állandó nagy raktárt tartok különféle alacsony és magas karu kútkakból, valamint javításokat is elvállalok és legpontosabban elkészítem a legnagyobb megelégedésre.

Szíves pártfogásukat kérve, tisztelettel

**Herz Kálmán Fia,**  
vaskereskedő,  
bádogos, lakatos.

Hazai gyártmány!

A szőlő  
**OIDIUM**  
betegsége ellen

az évek óta kipróbált legjobb szer a  
Dr. ASCHENBRANDT-féle

## RÉZKÉNPOR

Ára Budapesten:

50 kilogrammos zsákokban a kilogramm 48 fillér;  
10 és 5 kilogrammos zsákokban 52 fillér, valamint  
2 kilogrammos dobozokban a kg-ért 53 fillér.

Használata ölesőbb mint a kénporé, mert kevesebb kell belőle; biztosabb, mert a lomhoz tapad, a szőlő le nem fújja.

A szőlő érését siettetli, a termés minőségét javítja!

A rézkénpor egyúttal a peronospora ellen is mentesíti a szőlőt, s így rézkénporozás után az első esetleg a harmadik permetezés elmaradhat. Ez pedig lényeges költségmegtakarítás!

Számos magyar gazda bizonyítványa megkülönböztetik.

Megrendeléseket elfogad a

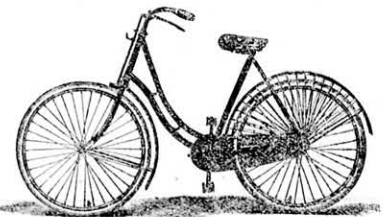
„Magyar Mezőgazdák Szövetkezete“

Budapest, V., Alkotmány-utca 31. sz.

A por kapható és megrendelhető: Klein Emilnél Tarzal, Steinfest D.nél Királyhelmeccz.

Haupt Herman

kerékpárkereskedő  
Nagyminihály,



Tisztelettel adom tudomására a t. vevőközönségnek, hogy sikerült egy kerékpárgyár feloszlásánál az üsszes raktáron levő kerékpárokat 40% gyári áron alúli megvennem, minél fogva azon kellemes helyzetbe jutottam, hogy egy kerékpárt, melynek gyári ára 220 korona volt

150 koronáért adhatok.

A kerékpár 150 rendű, külső és belső gumival szabadon, futóval, anyag áttételi korongos bűnkorokkal van ellátva.

Ezen kívül díszan felerelt raktárt tartok kerékpár alkatrészekben. A t. vevőközönség emélt fogva saját érdekének szolgálat, ha szükségletét a míg e tetemesen lezállított áru kerékpár készítemet tart, nálam fedezli. Szíves támogatásért esd

kiváló tisztelettel  
**Haupt Herman,**  
kerékpárkereskedő Nagyminihály.